

Kính gửi : UBND các huyện, thị xã, thành phố.

Căn cứ Thông tư số 102/2015/TT-BTC ngày 30 tháng 6 năm 2015 của Bộ Tài chính hướng dẫn xây dựng dự toán NSNN năm 2016;

Căn cứ Chỉ thị số 11/CT-UBND ngày 04/6/2015 của UBND tỉnh Quảng Nam về xây dựng kế hoạch phát triển kinh tế- xã hội và dự toán ngân sách nhà nước năm 2016;

Để công tác xây dựng dự toán NSNN năm 2016 trên địa bàn tỉnh Quảng Nam được chặt chẽ, chính xác, Sở Tài chính đề nghị các địa phương căn cứ hướng dẫn của Bộ Tài chính tại Thông tư số 102/2015/TT-BTC và một số lưu ý dưới đây để đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ ngân sách nhà nước năm 2015 và xây dựng dự toán ngân sách nhà nước (NSNN) năm 2016 :

I. Về đánh giá thực hiện nhiệm vụ NSNN năm 2015 :

Trên cơ sở dự toán thu, chi ngân sách nhà nước năm 2015 được UBND tỉnh giao tại Quyết định số 3909/QĐ-UBND ngày 11/12/2014 của UBND tỉnh; các Chỉ thị, văn bản điều hành của UBND tỉnh trong năm 2015 như Chỉ thị 05/CT-UBND ngày 22/4/2015 về tăng cường công tác quản lý đầu tư và xử lý nợ đọng xây dựng cơ bản từ nguồn vốn ngân sách nhà nước, trái phiếu Chính phủ trên địa bàn tỉnh, Chỉ thị số 09/CT-UBND ngày 28/5/2015 về tăng cường chỉ đạo điều hành thực hiện nhiệm vụ tài chính- ngân sách nhà nước năm 2015; đồng thời trên cơ sở tình hình thực hiện nhiệm vụ NSNN trong 6 tháng đầu năm và các giải pháp phấn đấu thực hiện trong 6 tháng cuối năm 2015; đề nghị các huyện, thị xã, thành phố đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ NSNN năm 2015, trong đó lưu ý tập trung đánh giá, có số liệu thuyết minh cụ thể các nội dung sau :

1. Đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ thu NSNN năm 2015 :

- Đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ thu NSNN trên địa bàn, thu ngân sách địa phương năm 2015, trong đó tập trung phân tích kỹ những nguyên nhân cơ bản ảnh hưởng đến kết quả thu NSNN năm 2015;

- Đánh giá tình hình triển khai, kết quả thực hiện các biện pháp về thu theo Nghị quyết số 01/NQ-CP của Chính phủ, Chỉ thị số 06/CT-TTg ngày 21 tháng 4 năm 2015 của Thủ tướng Chính phủ về việc tăng cường chỉ đạo điều hành thực hiện nhiệm vụ tài chính - NSNN năm 2015; triển khai thực hiện các Luật thuế và nhiệm vụ thu NSNN theo Nghị quyết của Quốc hội; các miễn, giảm và điều chỉnh thuế suất năm 2015 của cấp có thẩm quyền, trong đó tập trung phân tích và tính toán kỹ tác động của Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của các Luật về thuế đến thu NSNN theo các sắc thuế.



- Xác định rõ số thuế phải thu trong năm, số đã nộp trong năm, số tồn đọng, nêu rõ nguyên nhân và phân loại nợ thuế để kiến nghị các biện pháp xử lý dứt điểm các khoản nợ thuế.

2. Đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ chi ngân sách địa phương năm 2015 :

2.1. Đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ chi đầu tư XDCB:

- Đánh giá tình hình thực hiện kế hoạch đầu tư phát triển năm 2015 bao gồm giá trị khối lượng thực hiện, vốn thanh toán đến hết Quý II/2015 (gồm thanh toán khối lượng hoàn thành và thanh toán tạm ứng vốn đầu tư), dự kiến khối lượng thực hiện và vốn thanh toán đến 31/12/2015.

- Đánh giá tiến độ thực hiện các chương trình, dự án quan trọng, các chương trình mục tiêu quốc gia, các dự án trọng điểm; các dự án sử dụng nguồn vốn hỗ trợ phát triển chính thức (ODA), vốn vay ưu đãi.

- Tổng hợp, đánh giá tình hình nợ đọng khối lượng đầu tư XDCB; đề xuất, kiến nghị các giải pháp để xử lý dứt điểm các khoản nợ đọng;

2.2. Đánh giá tình hình thực hiện nhiệm vụ chi thường xuyên:

- Tổng hợp, đánh giá tình hình thực hiện dự toán NSNN 6 tháng đầu năm và dự kiến cả năm 2015 theo từng chỉ tiêu nhiệm vụ được giao trong năm 2015. Đồng thời đánh giá kết quả thực hiện các nhiệm vụ quan trọng, các chương trình mục tiêu quốc gia, các chương trình, dự án lớn của từng lĩnh vực; những khó khăn, vướng mắc phát sinh trong việc thực hiện các cơ chế, chính sách và các chế độ chi tiêu trong năm 2015, đề xuất biện pháp xử lý (nếu có).

- Báo cáo kết quả xác định số tạm giữ lại 10% dự toán chi thường xuyên theo Chỉ thị số 06/CT-TTg ngày 21 tháng 4 năm 2015 của Thủ tướng Chính phủ về việc tăng cường chỉ đạo Điều hành thực hiện nhiệm vụ tài chính - NSNN năm 2015, kết quả rà soát, sắp xếp để cắt giảm hoặc lùi thời gian thực hiện các nhiệm vụ chưa thật sự cần thiết.

- Báo cáo kết quả thực hiện cắt, giảm kinh phí đã giao trong dự toán đầu năm của đơn vị dự toán, UBND các xã nhưng đến ngày 30 tháng 6 năm 2015 chưa phân bổ hoặc đã phân bổ nhưng chưa triển khai thực hiện, chưa phê duyệt dự toán, chưa tổ chức đấu thầu.

- Đánh giá khả năng cân đối NSDP so với dự toán, các biện pháp đã và sẽ thực hiện để đảm bảo cân đối NSDP bao gồm: phấn đấu tăng thu, tiết kiệm chi, cắt giảm chi, sử dụng các nguồn lực tài chính của địa phương. Đối với các huyện, thị xã, thành phố có khả năng huy động ngân sách, đề nghị đánh giá việc sắp xếp lại các nhiệm vụ chi theo thứ tự ưu tiên để đưa ra phương án cắt giảm hoặc giãn thời gian thực hiện các nhiệm vụ chi chưa thực sự cần thiết và các giải pháp thực hiện tương ứng.

- Báo cáo kết quả thực hiện chính sách bảo trợ xã hội; Luật Người cao tuổi, Luật Người khuyết tật; Quyết định số 239/QĐ-TTg ngày 09 tháng 2 năm 2010 của

Thủ tướng Chính phủ về phổ cập giáo dục mầm non cho trẻ 5 tuổi giai đoạn 2010-2015; Quyết định số 60/2011/QĐ-TTg ngày 26 tháng 10 năm 2011 của Thủ tướng Chính phủ quy định một số chính sách phát triển giáo dục mầm non giai đoạn 2011-2015; chính sách hỗ trợ học sinh dân tộc bán trú; chính sách hỗ trợ nhà ở đối với hộ người có công với cách mạng; chính sách đối với hộ nghèo và hộ cận nghèo, đồng bào dân tộc thiểu số, đồng bào tại các vùng đặc biệt khó khăn (chương trình hỗ trợ giảm nghèo nhanh và bền vững đối với các huyện nghèo theo Nghị quyết số 30a/2008/NQ-CP ngày 27 tháng 12 năm 2008 của Chính phủ; hỗ trợ đất sản xuất, đất ở, nhà ở và nước sinh hoạt cho hộ đồng bào dân tộc thiểu số nghèo, đời sống khó khăn,...); hỗ trợ tiền điện hộ nghèo, hộ chính sách xã hội theo Quyết định số 28/2014/QĐ-TTg ngày 07 tháng 4 năm 2014 của Thủ tướng Chính phủ; báo cáo tình hình phân bổ kinh phí hỗ trợ người sản xuất lúa, hỗ trợ địa phương sản xuất lúa theo quy định tại Nghị định số 42/2012/NĐ-CP ngày 11 tháng 5 năm 2012 của Chính phủ về quản lý, sử dụng đất trồng lúa; đánh giá tình hình thực hiện chính sách miễn thu thủy lợi phí trên địa bàn...

2.3. Kinh phí thực hiện điều chỉnh tiền lương năm 2015

Báo cáo về biên chế, quỹ lương, phụ cấp, trợ cấp, nhu cầu kinh phí tăng thêm, nguồn đảm bảo mức tiền lương cơ sở 1.150.000 đồng/tháng; biên chế, đối tượng, nhu cầu kinh phí tăng thêm thực hiện Nghị định số 17/2015/NĐ-CP ngày 14 tháng 2 năm 2015 của Chính phủ quy định tiền lương tăng thêm đối với cán bộ, công chức, viên chức và người hưởng lương trong lực lượng vũ trang có hệ số từ 2,34 trở xuống, Nghị định số 09/2015/NĐ-CP ngày 22 tháng 01 năm 2015 của Chính phủ điều chỉnh lương hưu, trợ cấp bảo hiểm xã hội và trợ cấp hàng tháng đối với cán bộ xã đã nghỉ việc; nguồn đảm bảo và xác định nguồn cải cách tiền lương còn dư chuyển sang năm 2016 (nếu có).

II. Về xây dựng dự toán NSNN năm 2016 :

Năm 2016 là năm có ý nghĩa rất quan trọng, là năm đầu tiên thực hiện Nghị quyết Đại hội đại biểu toàn quốc lần thứ XII, Nghị quyết Đảng bộ tỉnh Quảng Nam lần thứ XXI và kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội 5 năm 2016-2020; đồng thời, Luật NSNN (sửa đổi) đã được Quốc hội khóa XIII, kỳ họp thứ 9 thông qua ngày 25 tháng 6 năm 2015 quy định thời kỳ ổn định ngân sách giai đoạn 2011-2015 được kéo dài đến hết năm 2016.

Đề nghị các địa phương căn cứ mục tiêu, nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội năm 2016 và giai đoạn 2016-2020; kế hoạch đầu tư công trung hạn giai đoạn 2016-2020 để xác định nhiệm vụ trọng tâm, quan trọng thực hiện trong năm 2016. Dự toán chi NSNN lập theo đúng các quy định của pháp luật về chế độ, tiêu chuẩn, định mức chi NSNN, trong đó chủ động sắp xếp thứ tự ưu tiên các nhiệm vụ chi theo mức độ cấp thiết, khả năng triển khai trong năm 2016 để hoàn thành nhiệm vụ, quán triệt chủ trương tiết kiệm ngay từ khâu lập dự toán.

Đề nghị các địa phương chủ động chuẩn bị báo cáo thuyết minh rõ ràng, chi tiết về dự toán thu, chi ngân sách nhà nước năm 2016 của địa phương (cơ sở pháp lý, chi tiết tính toán và giải trình cụ thể).

Ngoài các quy định hướng dẫn chung về công tác lập dự toán ngân sách nhà nước, việc lập, xây dựng dự toán ngân sách nhà nước năm 2016 cần chú ý một số nội dung chủ yếu sau :

1. Về xây dựng dự toán thu NSNN trên địa bàn : Trên cơ sở đánh giá ước thực hiện thu NSNN năm 2015 phần đầu thực hiện vượt so với dự toán tỉnh giao và số dự kiến giao thu NSNN, các huyện, thị xã, thành phố xây dựng dự toán thu nội địa năm 2016 (không kể số thu từ tiền sử dụng đất, phí tham quan) ***phần đầu tăng bình quân tối thiểu từ 15% trở lên*** so với ước thực hiện năm 2015; Dự toán thu phải bảo đảm tính đúng, tính đủ từng lĩnh vực thu, từng sắc thuế theo các quy định của pháp luật về thuế, chế độ thu, pháp luật thu từ xử phạt vi phạm hành chính, trong đó, cần chú ý những chế độ, chính sách thu mới được ban hành sửa đổi, bổ sung và đã có hiệu lực thi hành từ năm 2015 và những chính sách dự kiến sẽ được sửa đổi, bổ sung và có hiệu lực thi hành trong năm 2015 và năm 2016.

- Đề ra các biện pháp và lộ trình cụ thể để xử lý các khoản nợ đọng thuế; chống thất thu và gian lận thương mại; tăng cường thanh tra, kiểm tra, phát hiện và xử lý kịp thời các trường hợp vi phạm.

2. Về xây dựng dự toán chi ngân sách địa phương :

Dự toán chi NSDP năm 2016 được xây dựng đảm bảo cân đối đủ nguồn thực hiện các chế độ, chính sách đã được cấp có thẩm quyền ban hành và đúng quy định của Luật NSNN; đồng thời Luật NSNN (sửa đổi) đã được Quốc hội khóa XIII, kỳ họp thứ 9 thông qua ngày 25 tháng 6 năm 2015 quy định thời kỳ ổn định ngân sách giai đoạn 2011-2015 kéo dài đến hết năm 2016 vì vậy dự toán chi NSDP năm 2016 thực hiện như sau:

2.1. Nguyên tắc xây dựng dự toán 2016:

- Các huyện, thị xã, thành phố chủ động xây dựng dự toán chi NSDP địa phương trên cơ sở nguồn thu và nhiệm vụ chi đã được quy định tại Quyết định số 32/2010/QĐ-UBND ngày 10/12/2010, Quyết định số 31/2013/QĐ-UBND ngày 12/12/2013 của UBND tỉnh Quảng Nam về sửa đổi, bổ sung một số nội dung tại Quyết định số 32/2010/QĐ-UBND ngày 10/12/2010 về quy định phân cấp nguồn thu, nhiệm vụ chi và định mức phân bổ dự toán chi thường xuyên ngân sách địa phương năm 2011.

- Căn cứ quy định của Luật Đầu tư công và kế hoạch đầu tư công trung hạn 2016 - 2020, việc xây dựng dự toán chi đầu tư phát triển trong cân đối NSDP thực hiện theo Nghị quyết của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về các nguyên tắc, tiêu chí và định mức phân bổ vốn đầu tư phát triển bằng nguồn NSNN giai đoạn 2016 – 2020, Nghị quyết của HĐND tỉnh về nguyên tắc, tiêu chí và định mức phân bổ vốn đầu tư phát triển bằng nguồn NSNN trên địa bàn tỉnh Quảng Nam giai đoạn 2016 – 2020.

- Sau khi bố trí dự toán chi đầu tư phát triển trong cân đối NSDP nêu trên, phần dự toán chi cân đối NSDP còn lại bố trí chi thường xuyên và một số nhiệm vụ chi theo quy định. Trường hợp dự toán chi thường xuyên năm 2016 thấp hơn

dự toán chi thường xuyên năm 2015, ngân sách tỉnh sẽ hỗ trợ để các địa phương có nguồn thực hiện các nhiệm vụ phát triển kinh tế - xã hội, bảo đảm an ninh, quốc phòng ***tùy thuộc vào khả năng cân đối của ngân sách tỉnh.***

2.2. Xây dựng dự toán chi đầu tư phát triển:

Việc xây dựng dự toán chi đầu tư phát triển từ NSNN năm 2016 phải quán triệt các nguyên tắc sau:

a) Thực hiện theo đúng quy định của Luật Đầu tư công, các văn bản hướng dẫn Luật Đầu tư công, yêu cầu tại các văn bản: Chỉ thị số 11/CT-TTg ngày 29 tháng 5 năm 2015 của Thủ tướng Chính phủ về xây dựng kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội và dự toán NSNN năm 2016, Chỉ thị số 07/CT-TTg ngày 30 tháng 4 năm 2015 của Thủ tướng Chính phủ về tăng cường các biện pháp xử lý nợ đọng XDCB nguồn vốn đầu tư công, Chỉ thị số 14/CT-TTg ngày 28 tháng 6 năm 2013 của Thủ tướng Chính phủ về tăng cường quản lý đầu tư và xử lý nợ đọng XDCB từ nguồn vốn NSNN và trái phiếu Chính phủ, Chỉ thị số 27/CT-TTg ngày 10 tháng 10 năm 2012 của Thủ tướng Chính phủ về những giải pháp chủ yếu khắc phục tình trạng nợ đọng XDCB tại các địa phương, Chỉ thị 05/CT-UBND ngày 22/4/2015 về tăng cường công tác quản lý đầu tư và xử lý nợ đọng xây dựng cơ bản từ nguồn vốn ngân sách nhà nước, trái phiếu Chính phủ trên địa bàn tỉnh,

b) Ưu tiên bố trí vốn thanh toán nợ đọng XDCB và hoàn vốn ngân sách đã ứng trước; bố trí vốn cho những công trình hoàn thành trước ngày 31 tháng 12 năm 2015 nhưng còn thiếu vốn, các công trình chuyển tiếp cần rà soát phạm vi, quy mô đầu tư phù hợp với mục tiêu và khả năng cân đối vốn.

c) Các dự án khởi công mới, chỉ bố trí vốn khởi công mới các dự án thật sự cấp bách đáp ứng đủ các điều kiện sau đây: Nằm trong quy hoạch đã được duyệt và phải có trong kế hoạch đầu tư công trung hạn giai đoạn 2016-2020; đã xác định rõ nguồn vốn và khả năng cân đối vốn ở từng cấp ngân sách; chậm nhất đến ngày 31 tháng 10 năm 2015 đã được cấp có thẩm quyền phê duyệt quyết định đầu tư.

d) Bố trí dự toán chi đầu tư XDCB của NSDP từ nguồn thu tiền sử dụng đất để đầu tư các công trình kết cấu hạ tầng kinh tế - xã hội, các dự án di dân, tái định cư, chuẩn bị mặt bằng xây dựng; sử dụng tối thiểu 10% số thu tiền sử dụng đất, tiền thuê đất để thực hiện công tác đo đạc, đăng ký đất đai, lập cơ sở dữ liệu hồ sơ địa chính và cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất.

e) ***Trong giai đoạn 2016-2020, một số chương trình hỗ trợ mục tiêu từ ngân sách Trung ương sẽ được bố trí trong cân đối ngân sách địa phương để thực hiện*** (Chương trình khuyến công quốc gia, chương trình hỗ trợ đất ở, đất sản xuất, nước sinh hoạt cho hộ đồng bào dân tộc thiểu số nghèo và hộ nghèo ở xã, thôn, bản đặc biệt khó khăn theo Quyết định số 755/QĐ-TTg (chương trình 134 kéo dài); chương trình hỗ trợ nhà ở cho các hộ nghèo theo Quyết định 167/QĐ-TTg; chương trình hỗ trợ hộ nghèo xây dựng nhà ở, phòng, tránh bão, lụt khu vực miền Trung theo Quyết định 48/QĐ-TTg ngày 28/8/2014 của Thủ tướng Chính phủ, chương trình di dân định canh, định cư cho đồng bào dân tộc thiểu số, chương trình đầu tư các xã thuộc vùng căn cứ cách mạng ATK kháng chiến (ATK

lịch sử), chương trình đầu tư các xã biên giới đất liền Việt Nam- Lào theo Quyết định 160/QĐ-TTg...). Yêu cầu các huyện, thị xã, thành phố bố trí vốn đầu tư trong cân đối ngân sách địa phương phải bảo đảm cân đối đủ nguồn cho các dự án chuyển tiếp, các nhiệm vụ ngân sách Trung ương chuyển về địa phương bố trí vốn, thanh toán nợ đọng xây dựng cơ bản.

2.3. Xây dựng dự toán chi thường xuyên:

- Các địa phương căn cứ nhiệm vụ chính trị, kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 2016 của từng địa phương, xây dựng dự toán chi thường xuyên trên cơ sở định mức phân bổ chi thường xuyên của NSNN và chính sách, chế độ cụ thể đã được cấp có thẩm quyền ban hành.

- Dự toán chi ngân sách địa phương năm 2016 được xây dựng theo mức lương cơ sở 1.150.000 đồng .

- Trên cơ sở dự toán thu NSNN năm 2016, xác định số tăng thu dự toán ngân sách so với số thu UBND tỉnh dự kiến giao, sau khi dành 50% để bổ sung nguồn cải cách tiền lương theo quy định, số 50% tăng thu còn lại (xem như 100%) các địa phương phải bố trí cho các nhiệm vụ chi đảm bảo không thấp hơn số UBND tỉnh giao, gồm: Chi đầu tư xây dựng cơ bản tập trung, chi sự nghiệp giáo dục, sự nghiệp môi trường, dự phòng ngân sách, bố trí để thực hiện các chế độ chính sách thuộc ngân sách địa phương đảm nhận và các nhiệm vụ chi khác theo định hướng của tỉnh, phần còn lại ưu tiên bố trí để thực hiện chương trình nông thôn mới, trả nợ vốn XD CB, hoàn trả các khoản tạm ứng, bố trí kinh phí đối ứng các dự án ...

- Khi xây dựng dự toán chi ngân sách địa phương năm 2016, các huyện, thị xã, thành phố tiếp tục chủ động thực hiện đầy đủ, đúng quy định các giải pháp tạo nguồn thực hiện cải cách tiền lương theo quy định: nguồn tiết kiệm 10% chi thường xuyên không kể tiền lương và các khoản có tính chất lương; một phần số thu được để lại theo chế độ của các cơ quan hành chính và đơn vị sự nghiệp; 50% tăng thu ngân sách địa phương (không kể tăng thu tiền sử dụng đất); các nguồn thực hiện cải cách tiền lương năm trước chưa sử dụng hết để thực hiện cải cách tiền lương theo quy định.

3. Tổ chức thực hiện :

Căn cứ Luật NSNN, Thông tư số 102/2015/TT-BTC ngày 30 tháng 6 năm 2015 của Bộ Tài chính hướng dẫn xây dựng dự toán NSNN năm 2016, số dự kiến giao dự toán thu chi NSNN năm 2016 do UBND tỉnh thông báo và trên cơ sở những yêu cầu, hướng dẫn tại Công văn này, **các huyện, thị xã, thành phố xây dựng dự toán NSNN năm 2016 thật chi tiết, cụ thể, thuyết minh cơ sở tính toán gửi về Sở Tài chính trước ngày 15/8/2015** để Sở Tài chính thẩm định, tổng hợp trình Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân tỉnh giao dự toán NSNN năm 2016 cho các địa phương.

Sở Tài chính đề nghị các huyện, thị xã thành phố triển khai ngay công tác lập phương án phân bổ dự toán ngân sách năm 2016 của địa phương mình để khi nhận

được dự toán ngân sách chính thức do UBND tỉnh giao, chủ động trình cấp có thẩm quyền quyết định phân bổ và giao dự toán ngân sách đến đơn vị sử dụng ngân sách đảm bảo trước ngày 31 tháng 12 theo đúng quy định của Luật NSNN.

Về biểu mẫu lập dự toán NSNN năm 2016: Đề nghị các địa phương tổng hợp lập dự toán ngân sách địa phương, gửi về Sở Tài chính theo các biểu mẫu số 3, 4, 8, 9, 10, 12 quy định tại Thông tư số 102/2015/TT-BTC ngày 30 tháng 6 năm 2015 của Bộ Tài chính, các biểu mẫu quy định tại Thông tư số 59/2003/TT-BTC ngày 23/6/2003 của Bộ Tài chính và biểu phụ lục kèm theo Công văn này.

Trên đây là những nội dung hướng dẫn, yêu cầu thêm về lập dự toán NSNN năm 2016. Trong quá trình xây dựng dự toán ngân sách năm 2016, khi có những chính sách chế độ mới ban hành, Sở Tài chính sẽ có thông báo hướng dẫn bổ sung; trường hợp có những vướng mắc đề nghị các địa phương phản ánh về Sở Tài chính (qua phòng QLNS) để nghiên cứu, hướng dẫn bổ sung./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- UBND tỉnh (b/cáo);
- Phòng TC-KH huyện, TX, TP;
- Lưu BGD, VT, NS.



GIÁM ĐỐC

Phan Văn Chấn



(Ký theo Công văn số **156** STC-NS ngày **20** tháng 7 năm 2015 của Sở Tài chính Quảng Nam)

Tình hình thực hiện năm 2015

[illegible]

[illegible]